

# Ipagini bucovinene

MARTIE 1989

EDITATE IN COLABORARE CU COMITETUL JUDEȚEAN  
DE CULTURĂ ȘI EDUCAȚIE SOCIALISTĂ SUCEAVA

## PRIMĂVARA IMENSELOR OGOARE ÎNFRĂȚITE

Trecuseră doar 4 ani de cind războiul își purtase tăvălugul morții, de-a lungul și de-a latul țării. Dar, în poftida războiului și a secetei, anii aceia fusese să incărcați de iureșul unor înnoiri radicale și durabile, generate de victoria revoluției de eliberare socială și națională, antifascistă și anti-imperialistă. Participind, cu toate forțele sale militare și economice, alături de trupele sovietice și ale Națiunilor Aliate, România contribuise la scurtarea cu peste 200 de zile a războiului, la anularea odiului dictat de la Viena, la eliberarea deplină a propriului ei teritoriu, a Ungariei, Cehoslovaciei și-a unei părți din Austria. Sub conducerea P.C.R., forțele revoluționare, democratice și progresiste dădeau bătălia pentru refacerea economiei distruse de război, de jaful hitlerist și al monopolilor străine. Instaurarea guvernului democratic muncitoresc-țărănesc din 6 martie 1945 permisese trecerea la realizarea unor importante reforme economice și sociale în industrie, agricultură și alte sectoare. Conferința Națională a P.C.R. din noiembrie 1945 pusese în centrul preocupărilor prioritate dezvoltarea pe baze democratice a țării și trecerea la infăptuirea industrializării, ca o cerință vitală pentru progresul general al patriei. Reforma agrară din martie 1945, victoria forțelor democratice în alegerile parlamentare din noiembrie 1946, etatizarea Băncii Naționale și infăptuirea reformei monetare, înălțarea treptată a partidelor și grupărilor burgoze din viața politică, apoi a monarhicii și proclamarea Republicii, refacerea unității politice, ideologice și organizatorice a clasei muncitoare, prin crearea, în februarie 1948, a partidului unic al clasei muncitoare, asiguraseră condiții pentru trecerea la dezvoltarea pe baze socialiste întregii vieții economico-sociale, la construirea socialismului. Ca urmare, la 11 iunie 1948 au fost naționalizate 8 894 de întreprinderi industriale, miniere, bancare, de asigurări și transporturi etc., lichidându-se astfel puterea economică a burgozii și creindu-se sectorul socialist, cu rol conducător în economia națională.

In acest context istoric, la Plenara C.C. al P.C.R. din 3-5 martie 1949 a fost elaborat și adoptat programul transformării sociale a agriculturii. În conformitate cu acest program, cooperativizarea se făcea sub conducerea clasei muncitoare în frunte cu P.C.R., avind drept scop: întărirea și consolidarea continuă aalianței muncitoresc-țărănesti, unirea de bunăvoie a țăraniilor în cooperativele agricole de producție pe baza respectării liberului consumător și a cointeresării materiale, făurirea treptată a bazei tehnico-materiale a agriculturii socialiste, sprijinirea de către stat a cooperativelor agricole de producție cu credite, semințe de soi, cadre de specialitate — proces stimulat de afirmarea și dezvoltarea industriei sociale, a unităților agricole de stat, a staționilor de mașini agricole, a instituțiilor de credit, a comerțului de stat, a transporturilor sociale etc.

„Din primăvara aceea și pînă astăzi au trecut patru decenii. Imensele ogoare înfrățite și-au rostuit însemnele bogate în imprimări istorice fundamentale. S-a lichidat exploatarea omului de către om într-un sector în care, atunci, la început de drum, cu patru decenii în urmă, țărănește, în cea mai mare parte săracă și analfabetă, reprezenta aproape 80% din totalul populației, fiind clasa socială „cea mai numerosă și cea mai importantă a societății“. Oare în care alta, din toate limbile pămîntului, cuvîntul latinesc terra a dat și țară și țaran, clasa, pe care luceafărul poeziei româneni, Eminescu, o aprecia, cu incontestabilă temei și justificată mindre: „cea mai pozitivă din toate, cea mai conservatoare în limbă, port, obiceiuri, purtătorul istoriei unui popor, mată în înțeleșul cel mai adevarat al cuvîntului!“.

Distrugerea naturilor — simbolizind parcă o imensitate de serpi veninoși ai lumii rurale, ce despărțeau puzderile de ogoare individuale, ce mențineau și întrețineau focare de egoism, de ură și de luptă fratricidă — a însemnat drumul — extrem de dificil și de complex, dar cel mai cuceritor și mai justificat în fața viitorului — de la acel sat al săracilor și bogăților la acel sat și acel stat în care oamenii își propun „a trăi și munci egali, așa cum ne-am născut“, fiindcă „pămîntul nu este al nimănui, roadele lui aparțin tuturor și fiindcă „nu există decât un singur soare pe pămînt, și un singur aer pentru toți!“.

Scrutiind acea primăvară cu ochii mintii și ai sufletului, înțelegem cooperativizarea ca o uriașă fereastră spre iniția și fericirea omului, ca una dintre fundamentalele înnoiri în modul de viață și de muncă, în nivelul de civilizație și de cultură al țărănești, care, astăzi, în condițiile diminișii sale numerice (ca rod al impetuosei industrializări) la numai 28 de săptămâni din populație, realizează producții agricole de peste 9 ori mai mari decât atunci, la început de drum, adică 30 de milioane tone. Să înțelegem totodată, că, „trecerea mică producției țărănești, cu posibilitățile sale limitate, la mareea producției socialistă reprezentat — așa cum în mod magistral o relevă secretarul general al partidului, tovarășul Nicolae Ceaușescu — o profundă revoluție în viața satului, în relația de producție din agricultură, creând condiții favorabile pentru progresul rapid al acestei ramuri esențiale a economiei naționale“.

ANUL VIII, nr. 3 (87)

autograf

## Prin nopți tăcute

Prin nopți tăcute,  
Prin lunce mute,  
Prin vîntul iute,  
Aud un glas;  
Din nor ce trece,  
Din luna rece,  
Din visuri sece,  
Văd un obraz.

Lumea senină,  
Luna cea plină  
Si marea lină  
Icoană-i sunt;  
Ochiul-mi o cată  
In lumea lătă,  
Cu mintea beată  
Eu pling și cint.

*M. Eminescu*

### Președintele

#### țării

In gînd și-n faptă, în cuget și simîire,  
In tot ce are România drept,  
In viitorul dinspre amintire  
Si intru sceptrul mare și-n celept!  
  
Să risipim din dragoste o parte  
Să facem libertatea să existe  
Aceasta-nsesamnă-a sta dinspre dreptate  
Si a vegheia în zări socialiste,  
  
Aceasta-nsesamnă-a sta în mîndra țără  
Si-a fi sămînta gîndului fierbințe,  
Conducător de vatră legendară,  
Citor al imprimării comuniste!

Mihai MARCIUC

### Permanențe

Un  
mărtisor  
poetic  
peste  
ani,  
de  
la  
Traian  
Chelariu

Profesor, filozof, eseist, critic literar, romancier și dramaturg de prestanță, Traian Chelariu a contribuit, cu exemplară consecvență, mai ales la dezvoltarea poeziei românești contemporane. Cu precădere în deceniile 4 și 5, ale secolului nostru, numele său s-a bucurat de notorietate, volumele de versuri impunându-l ca pe un poet cu autentică vocație. Era sincer convins de menirea profundă a creației și a artiștilui în lume: „Destinul lingvistic al poeziei este să sporească și să mlăduieze tezaurul expresiv al grauriilor. O limbă fără poeți săraciște, se anchiozează, devine stearnsă, urită și moare de senilitate prea timpurie“ — afirma el.

Foarte talentat și cu o frumosă cultură literară — cum il consideră Al. Philippide, literatul bucovinean este înregistrat de G. Călinescu, în sa celebră *Istorie a literaturii române*, ca fiind mai limpede și mai autentic decât mulți poeti din generația lui. De altfel și Tudor Arghezi aprecia că pana de scriitor a lui Traian Chelariu s-a dovedit a fi unu talent adevarat. Opiniile deosebite de favorabile și-au exprimat, de-a lungul vremii, față de opera filosofului literat, Lucian Blaga, Tudor Vianu, Eugen Barbu, Ovidiu Crohmălniceanu sau Mircea Eliade.

Din păcate fnsă Traian Chelariu nu a avut bucuria de a-și vedea tipările toate lucrările, bună parte din ele apărând mult după dispariția prematură a autorului. Este și cazul celor două poezii, recent descoperite în Colecția „Manuscrise“ a Arhivelor Statului Iași,

nr. 2651, care sunt, acum, până într-o dată tipărite. Lâmuiri și Cerb și ciută — poezii scrise, evident, pentru a fi oferite celei dragi de 1 martie — au fost reunite în paginile unei cărțicile de 14 pagini, opera de artizan a autorului însuși. Dedicat Ecaterinei Chelariu, soție iubita, versurile gingăse, vioale și optimiste, în prima poezie, usor nostalgice în cea de-a doua, par să fi fost menite a rămâne doar în această „ediție“ unică, caligrafiată atent de chiar mina poe-

tului. De altfel, acesta se consemnează, într-un fel, la pagina 14, prin caseta tehnică *suigenis*, care se constituie de fapt într-o dedicătură, al cărei text îl reproducem integral:  
„Responsabil de carte, tehnoredactor și corector: AUTO-RUL — Dat la cules 1 martie 1960. Bun de tipar: 1 martie 1960. Tiraj 1 exemplar. Hirtie obișnuită. Format în tipărire. Col. de tipar: 1. (continuare în pag. IV)  
Dan JUMARA

### A PRIVI

#### Așa a fost ea...

Era un început de iunie căld, cu înzări de topaz. Plecase Terpsihora, dansatoarea primăverii, lăsînd prin livezi și păduri un verde sănătos și însemnat belșugului viitor. Am adăstat mai bine de o oră sub zidurile cetății mușatinilor, depăinând istoria de dîncolo de Petru Mușat, cel care a pus temelia Cetății. De departe se auzea Balada aceluia care a spus într-o memorabilă zi la Putna: „Tată, am cintat pentru Dacia întreagă!“ Răscolit cumva de sunetele armonioase ale Baladei, poetul Traian Chelariu, cu care eram, căuta o divagare de la moment și, luînd o cireșă cănoasă, din farfurioara așezată între noi, privindu-ne ghiduș, spuse:

— Mai totdeauna cireșele mi amintesc de Arghezi. Ne amuză măruntele întâmplări din viață, care ne fac să mai uităm din ce a fost păcat. În primii ani de după război Arghezi a locuit la Mărtisor. La intrarea în curtea lui, te întimpina un rînd de cireși. Urma apoi viața de vie, ne care o îngridea cu mare interes...

Cind soarele, la capăt de mai și început de iunie, împlinea rodul cireșilor, parte din rod era vindut olteșilor, iar restul... La poartă era o masă. Sub ea era un cos plin cu fructe, iar pe masă grămăjoare de cireșe pe care poetul „Cuvîntelor potrivite“ le vindea copiilor din cartier. Într-o zi, vine Maria Tănase la soția poetului, cu trufandale din grădină de zarzavat a mamiei ei. Cind a văzut masa plină cu cireșele atrăgătoare și gloata de copii pofticioși de la poartă, a zîmbit în sinea ei, s-a dus în casă, a revenit imediat, spuindu-i lui Arghezi că-i invită urgent de doamna lui și s-o-lase pe ea cu vînzarea cireșelor. Cu pas lent, Arghezi o luă spre casă. Ce-a facut Maria? A numărat grămăjoarele, a pus coșul pe masă, a umplut copiilor poalele cămașilor cu cireșe, a socotit, a scos banii din poșetă, i-a pus pe masă. Între timp, venise și eu acolo. Cind a revenit, Arghezi s-a minunat și a exclamat: „Ce vrăjitoare ești, Maria!“.

Dar, că veni vorba despre Maria Tănase, să vă mai spun una. Venind ea dinspre Gara de Nord, văzu un grup de recruti. Unii cintau, alții oftau... Maria i-a adunat în jurul ei, i-a numărat, a intrat în restaurantul în care ea era solistă și a oferit fiecaruiu cîte o friptură și o sticla de

bore. Pentru ca gestul ei să fie complet, le-a dat și cîte un pachet de țigări urindu-le drum bun și cătanie ușoară... Așa a fost Maria!...

Glasul povestitorului era tremurat. Îl priveam cu emoție. Înțelegind că am ghicit starea sufletească, eruditul nostru prieten și-aprîns de o făclie săngânică în ochii aburiti, privi spre frumoasă țărăncuță gătită în costumul străbun al Țării de Sus și arătindu-ne-o, spuse:

— Tot cu Maria Tănase... Eram la Argeș... Ea venise în vizită la doamna Paraschiva. Apăre Ilona, fata din casă, rugind stăpîna să-i dea un strat mai frumos, să meargă la horă cu Ion, iubitul ei. Maria Tănase o luă pe Ilona de mînă, trebu în cameră vecină, se desbrăcă de fusta-i inflorâtă și bluza de inișor și îmbrăcă pe Ilona, care, privindu-se în oglindă, se crezută o Cosiniană. Apoi o rugă pe doamna Arghezi să-i împrumute ceva de îmbrăcat, că „ce-i pe Ilona fi este dar...“ Așa a fost ea...

Momente de tăcere.

Traian Chelariu îngînă visător: „Îl mai cintă sau doar visez, Că-l aud și mă-nrîztesc, Că-l aud de nu știu cînd, Răscolindu-mi dor si gînd...“

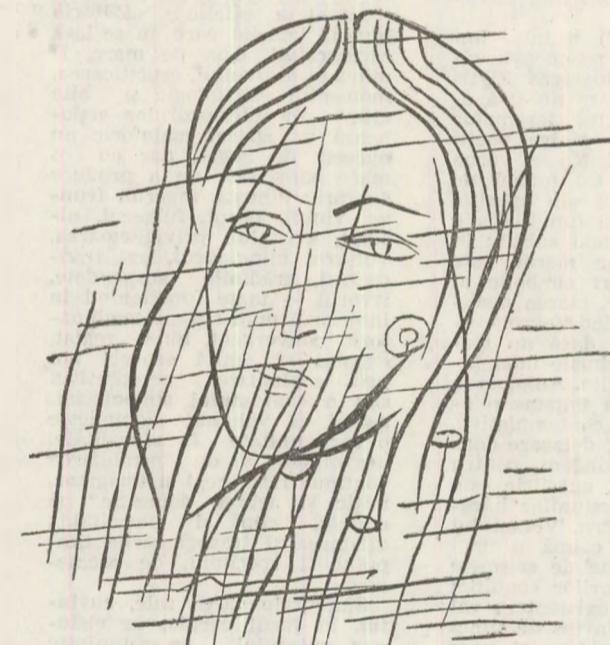
(„Cîntecul“ — manuscris) Ioana FILIPESCU

autograf

## Prin nopți tăcute

Prin nopți tăcute,  
Prin lunce mute,  
Prin vîntul iute,  
Aud un glas;  
Din nor ce trece,  
Din luna rece,  
Din visuri sece,  
Văd un obraz.

Lumea senină,  
Luna cea plină  
Si marea lină  
Icoană-i sunt;  
Ochiul-mi o cată  
In lumea lătă,  
Cu mintea beată  
Eu pling și cint.



Desen  
de  
Costin  
NEAMȚU

Apare tot mai clară, chiar și pentru ochii cititorului neprofesionalizat, instituirea în literatură noastră de după 1980, a unui cimp poetic nou, în spațiul căruia au campat personalități lirice net diferențiate atât față de generația anterioară, cât și între ele. Cum nu dispun de argumente și reperere care să mă conducă la concluzia că de la respectiva dată (aproximativ) și pînă acum acești poeti s-au constituit definitiv în "promotie" literară și că, între timp, o altă ("90") și-ar fi anunțat prezența, rămin la ideea învechită că în deceniul al optulea (nu al nouălea) demarează în literatura noastră o generație proaspătă care, în momentul de față, se află în plin proces de îmbogătire, autoedificare și chiar de împrezzire. De aici, evidența existenței nouului cimp liric. Revenind la poeții afirmați în acest răstimp, cred că deosebirile dintre ei sunt mai puțin importante decât factorii care îi așeză sub aceleasi zodii. Abia în al doilea rînd mă gîndesc la dominantele ce țin de poetică și retorică, deși ele există și, pe ansamblu, conduc nu către postulatele textualismului, ci către descătușările dificile ale barocului; nu le am în vedere înaintea altora pentru că, desii s-ar părea că mă ridic împotriva evidenței, le consider ca avînd gradul cel mai ridicat de entropie, cel puțin în cazul acestei generații. Mult mai rezistente și cu o acțiune mai generală sunt filialile sau preferințele literare, opțiunile ontologice și axiologice cu consecințele lor în privința cuceririi sau recuceririi unor noi teritorii lirice; iar ca o urmare necesară a acestora, primirea sau dobândirea unor libertăți (îndeobște considerate ca firești ori nerecunoscute ca atare) și asumarea sau refuzul unor limitări. Laolaltă, toate, împrîmă generației direcție și timbru caracteristice, afinități subtile, preferință pentru sisteme metaforice și simbolice.

Am în față volumele a doi poeti aparținători acestui cimp poetic: Ion Cristofor de la Cluj și Daniel Corbu de la Tîrgu Neamț. Ele, așezate alături, pot spune multe, nu atât despre asemănările și deosebirile dintre autori, care, în fond, nu conțină nici măcar din perspectiva apartenenței la aceeași generație, cit despre arhitectura comunicării în interiorul unei asemenei entități literare și, firește, despre pregnanța vocii lirice a fiecărui.

Cina pe mare<sup>1</sup> a lui Ion Cristofor pare a recunoaște un singur model: Odysseas Elytis — marele grec care nu și-a epuizat încă efectul fascinator asupra multora dintre poetii acestei generații. Nu e vorba (în cazul lui I. C.) numai de un motto; modul său specific de a se împărta din Elytis și mai complex și mai subtil: în numeroase poeme marea este fundal sau suport simbolic al comunicării lirice, marea mediteraneană îndulcind feblele unor trăiri aspre, dacă nu tragicice, spărgeind zidurile unei insigurări consumîtice. Amplioarea orizontului marin impune o anumită „întîță contemplativă, de o liniste atică, detasare doar aparentă de contingent, pentru că, în spatele ei, eu liric este supus tuturor torsiunilor hărâzite omului modern. Versul lui I. C. e fraza calmă a unei existențe tulburate de seismele descoperirii sensurilor condiției artistului și ale existenței; val final și solemn, învîns de stînci și de nisipul anonim al unei plaje: „Stai în amurg cu manăta ta de nisip / pe un scaun de fier înrosit [...] ascultînd valurile declinînd în grecete / messa de seară și umbrelor / vecernia mărilor îndepărăt. Fosnesc în valuri tîlcurile i-nutile / ale vieții tale / un cor de sirene își sună-n apus”.

## DICTIONAR

Mănuță, Dan (n. 20.V.1938, Dolhești), istoric literar. Studii secundare la Liceul „C. Negruții” din Iași, superioare la Facultatea de Filologie la Universitatea „Al. I. Cuza” din Iași (1958–1960). Bibliotecar la Biblioteca „Gh. Asachi” din Iași, profesor la școala din Prioreni Mari, județul Iași, cercetător științific din 1963, la Centrul de Lingvistică, Istorie Literară și Folclor al Filialei Iași a Academiei R.S.R., din 1975 al Universității „Al. I. Cuza” Iași. Debut în „Iașul literar”, 1955. Doctor în filologie, 1974. Colaborator la Iașul literar, Ateneu, Convorbiri literare, Cronica, Revista de istorie și teorie literară, Ramuri, România literară s.a. În anii 1975 și 1979 a fost premiat de Academia R.S.R. cu premiale „B. P. Hasdeu” și, respectiv, „T. Cipariu” (ex aequo). Lucrărî tipărite: Scriptori junimisti, Iași, Ed. Junimea, 1971; Critica literară junimistă, Iași, Ed. Junimea, 1975; Argumente de istorie literară, Iași, Ed. Junimea, 1978; Pe urmele lui Mihail Sadoveanu, București, Ed. Sport-Turism, 1983; Lectură și interpretare, București, Ed. Minerva, 1988; și îngrîjt editiile: Scrisori către G. Ibrăileanu, București, E.P.L., 1966 (în colaborare); Documente literare junimiste, Iași, Ed. Junimea, 1973; Jacob Negruță: Jurnal, Cluj-Napoca, 1980 (în colaborare); a colaborat la redactarea Dicționarului literaturii române de la origini pînă la 1900, București, Ed. Academiei R.S.R., 1979.

„Criticul Dan Mănuță este un erudit pasionat de investigarea surorilor istorice și a documentelor de arhivă. Fără să ascundă ideile generale, amânatul este cultivat cu o sagacitate de moralist, după cum manuscrisul nesemnalat este comentat cu o plăceră de literat. Un stil fals-ironic, a participare de romancier la desfășurarea biografilor dău viață lumii indiferente, a cifrelor și creează aceea atmosferă în care paginile de lexicon, de revistă, sau titlurile cu iz arhaic se amestecă într-o geografie din care nu lipesc, pentru începuturile literaturii noastre moderne, orgolii naive și anonimă-

o remarcabilă unitate) este înșă poezia. Intenție ambicioasă, probabil maturitatea gîndirii și a mijloacelor și împlinită, desigur, în mod deliberat, nu atât în idee, cit în metaforă: „În miezul trandafirului / domneste înțunericul / sau spaima. / Grea e povara lui / Tu, poezie / piine a iluziei / și înimă ca un copil infometat / după grădile coastelor / nervii întinși ca fringhia cărătorului / surziind deasupra prăpastiei / / luminat de sorii abisului”.

Cina pe mare prefigurează, pe o scenă în balans neîntrerupt, simbolul unui poet — Odiseu rătăcind pe mările sumbre ale lumii în declin, într-un amurg perpetuu, apăsat de cohortele norilor, asupind cîntecul unor sirene care nu există decît în urechea lui, într-o solitudine fără fisuri oficiind ritualul cinei — gestul purificator al creației: „...minata purtată pe pagină / de furia mării / [...] / Ora de sfîrșire / prin pajiștele fulgerului / cu vulturii cuingeri / [...] / sub potopul în care cuvintele / sint corbiu netrebinci în căutare de hoituri / și cînd poemul e doar un umil porumbel cenușiu / vestind muritorilor piscurile nimicului / paradisurile de-o clipă / [...] / într-o noapte de iulie / în care bastilile norilor plutesc / acoperind exilul astrelor locuitorii de tacerile tale / ce-aprind cuvintele-adunate /

o de intrarea în scenă / a cabolimilor / și cel care va da în curînd socoteală de moarte fluturului de lampă / pregătesc în tacere cruciada metaforelor / cîndva aveam o iubita hirsută pentru ea aş fi cucerit / o Sahără acum / îmi incurajez visul pe cont propriu / și vorbesc vorbesc cu aceea parte din mine / care mă cîstigă zilnic la licitație / și vorbesc vorbesc vorbesc / afundindu-mă în oglinzi ca-n Mări Tomuri”.

De fapt, nu lipsește nici modelul mitic, numai că angajat colateral în ipostazirea poetului; Cina de taină („...stau singur la cina de taină / și totuși cineva mă va vinde”), cînd, la Daniel Corbu, rolul Cinei pe mare, proiecția mitică a artistului se încarcă de semnificație cristică: frumosul se justifică prin puterea lui purificatoare, poetul este un crucificat în perpetuitate, fiecare poem este o răstignire: „vinuți duminează înmirezna” — spun — vino tu / și mingiile rânilor celui însingurat cu grădinile suspendate în suflet / îată pesta tot învingătorii s-au amestecat cu învinuiri / glorioase / cîineva poartă în palme loc pentru cuiu”. Dincolo de mari izbișni iconoclaste spontane, mai mult declarativ: „De cînd mă situi am locuit în clipe gata să explodeze”, poezia lui Daniel Corbu dezvoltă un filon moralist: „întotdeauna este salvat un Barnabas / și întotdeauna cineva își oferă palmele pentru cuie / există negustori de nimic”. Autoritatea lui Socrate e înlocuită de cea a lui Spinoza.

Merita reținut că o parte din metaforele-cheie cu care lucrează Ion Cristofor se întîlnesc și în poezia lui D. C.: himera, ingerul, frunza, vîntul, fulgerul, privighetoarea, minotauro, trandafirul, grădinile suspendate, alăturî de cele care fi aparțin în exclusivitate; să fie, ore, un semn al apartenenței la aceeași generație? În tot cazul nu este vorba nici de interinfluență. Tot ce putem spune este că, la D.C. ele se integrează unul cu totul alt sistem referențial. Poetul le înculcă o conotație stabilă, precisă, în măsură în care se poate spune să ceva despre metaforă, cu repercușiuni asupra construcției (mai fermă, mai puțin proteică) a poemelor.

O altfel, pentru el, poezia nu este „piine a iluziei”, ci un mod de a lua în posesie lumea („mai întîi să vezi ce poți sătăpi”). Sî, înainte de toate (sau prin aceasta), un demers pentru afilarea adevărului. Poetul cultivă, în această chestiune, un scepticism pozitiv dezvoltat între două constatări: „adevărul e peste tot și cuvintele lui nu se alătură și înțiru și adevărul se ascunde între cuvinte”, dar între ele își găsește loc această admirabilă profesie de credință: „aceasta e lumea de-afără / aceasta e / lumea din cuvinte / totușă / poate ce voi scrie azi miine va șterge furtuna / dar trebuie să există în numele adevărului / acum cît mai simtăm amanții luminii / cît ni se lasă un timp de izbindă”.

Poezia lui Daniel Corbu emană o energie tinără și o forță poetică la care retorismul (pe care îl reprosez) nu are ce adăuga. Ele îi dau puterea de a se plimba prin flăcări cu pasul de guard și cu durere pe buze, să treacă prin „zidul orb zid rece și analfabet oază de ocrută rătăciu”. Iată o libertate atroce, posibilă doar în poezie.

Mihail IORDACHE

<sup>1</sup> Ion Cristofor, Cina pe mare, Ed. Dacia, 1988

<sup>2</sup> Daniel Corbu, Plimbarea prin flăcări, Ed. Cartea Românească, 1988.

## Cina poeților tineri

la frugala ultimă poate / cină pe mare". Aceasta este aversul medaliei. Pe revers — Noe — navigator fără azimut pe o arcă pustie —, ipostază, și el, a poetului purtînd „pe obraz proaspătă încă / urma lăsată de cravașa himerelor”, rătăcind „sub noruri ca sfînci tăcutu” către „piscurile nimicului”.

O calitate a textelor lui Ion Cristofor este coerenta sistematică de comunicare poetică la nivel de metalimbaj. Se vehiclează un quantum riguros calculat de semne majore, fiecărui revenindu-i sarcini conotative convergente; mizile lirice mari sint reținute pe un număr restrînt de vechi topozuri, revalorizate și reținute estetic: călătoria într-un labirint care nu se lasă cartografiat, cina pe mare, înținutul diuviului, crucificarea, momentul eshatologic și alte cîteva. În interiorul lor acționează un aparat metaforic nu excesiv de bogat, dar cu o mare capacitate de a produce sensuri: himera, ingerul, frunza, vîntul, norul, fulgerul, nisipul, cristalul, privighetoarea, vulturul, minotauro, leul, trandafirul, grădinile suspendate, izvorul — toate funcționînd în interiorul unui sistem combinator convergent, bine reglat, capabil să emite sensuri noi prin schimbarea perspectivei sau a contextului simbolizant. Astfel că volumul dobideste o rară unitate în pluralitate, dezvoltată și de pendularitate continuă între real și imagină, mitic și actual, domestic și cosmic, clipă și eternitate; dilatarea și transgresările timpului și spațiului, de asemenea.

Simburile cărtii sale, cuvintul, în jurul căruia, în vizuene autorelor, se rotunjesc fructul poemului. Intenția lui Ion Cristofor, mai degrabă țelul demersului său liric, este de a descrie complexul de relații dintre poet și cuvint, dintre acesta și poem, dintre poem și lume, dintre poet și lume, dintre poezie și existență; altfel zis, obiectul volumului (de

ba chiar cu un fel de candoare a surprizei, a propriei personalități. Poetul se află sub incidența altrei răsfringeri din cristalul elytian, emanînd tot din Te Axion Esti, dar din acela poeme ale expansiunii fără oprelistă a eului. De aceea poemele sint monologice („cărțile mele sint spectacole cu un singur personaj”), mai mult, egolatice („tipi din străfunduri egolatice plîngi rizi”), ba chiar, pînă la un punct, autobiografice. Aceasta ar fi și criteriu impărtîrînd volumul în trei secțiuni corespunzătoare, se parale, unei etape ale devenirii în timp a poetului. Persoana intîi este omniprezentă, autorul avînd psihologia celui ales, dar nu și a învingătorului: „Cîte trupuri s-au zvîrcolit 7 în iubire / cîtă dragoste s-a risipit asemenea puberii / cite dimineață au sărat victoria / și moartea ca un plîns străbătînd imperiile / de cîte ori invinsă a fost / pînă să mă aleagă o naștere”. Nu mai este nevoie, deci, de simbol mitologic pentru desenarea profilului Poetului? Sau e vorba, poate, de un deficit de potențial reflexiv? Credem că nu; ne afălm, de fapt, în față unei alte strategii a descoferirii consubstanțialității celor ce trăiesc în și prin cuvînt: descoferirea în sine, după mari ușenici (Eminescu, Brâncuși, Enescu, Elytis, Montale etc.), a invariantei condițiilor artistului: „Intr-o zi am aflat că fiecare din noi / avem măcar un zeu îngropat / în spatele casei / care încet se mută în înimă”. Tehnica este cea a oglindirii — descoferirea în sine a unor dominante existente la modelele supreme: „Despre mine pot spune: sint cel care înălță zmeie / între starea de grătie și Capul Bunei Speranțe / sint cel care îmbrătează dumincă / refuză să-apla-

ză poezia. Ce străpunge noaptea de moarte fluturului de lampă / pregătesc în tacere cruciada metaforelor / cîndva aveam o iubita hirsută pentru ea aş fi cucerit / o Sahără acum / îmi incurajez visul pe cont propriu / și vorbesc vorbesc cu aceea parte din mine / care mă cîstigă zilnic la licitație / și vorbesc vorbesc vorbesc / afundindu-mă în oglinzi ca-n Mări Tomuri”.

De fapt, nu lipsește nici modelul mitic, numai că angajat colateral în ipostazirea poetului; Cina de taină („...stau singur la cina de taină / și totuși cineva mă va vinde”), cînd, la Daniel Corbu, rolul Cinei pe mare, proiecția mitică a artistului se încarcă de semnificație cristică: frumosul se justifică prin puterea lui purificatoare, poetul este un crucificat în perpetuitate, fiecare poem este o răstignire: „vinuți duminează înmirezna” — spun — vino tu / și mingiile rânilor celui însingurat cu grădinile suspendate în suflet / îată pesta tot învingătorii s-au amestecat cu învinuiri / glorioase / cîineva poartă în palme loc pentru cuiu”. Dincolo de mari izbișni iconoclaste spontane, mai mult declarativ: „De cînd mă situi am locuit în clipe gata să explodeze”, poezia lui Daniel Corbu dezvoltă un filon moralist: „întotdeauna este salvat un Barnabas / și întotdeauna cineva își oferă palmele pentru cuie / există negustori de nimic”. Autoritatea lui Socrate e înlocuită de cea a lui Spinoza.

Merita reținut că o parte din metaforele-cheie cu care lucrează Ion Cristofor se întîlnesc și în poezia lui D. C.: himera, ingerul, frunza, vîntul, norul, fulgerul, nisipul, cristalul, privighetoarea, vîntul, minotauro, grădinile suspendate, alăturî de cele care fi aparțin în exclusivitate; să fie, ore, un semn al apartenenței la aceeași generație? În tot cazul nu este vorba nici de interinfluență. Tot ce putem spune este că, la D.C. ele se integrează unul cu totul alt sistem referențial. Poetul le înculcă o conotație stabilă, precisă, în măsură în care se poate spune să ceva despre metaforă, cu repercușiuni asupra construcției (mai fermă, mai puțin proteică) a poemelor.

De altfel, pentru el, poezia nu este „piine a iluziei”, ci un mod de a lua în posesie lumea („mai întîi să vezi ce poți sătăpi”). Sî, înainte de toate (sau prin aceasta), un demers pentru afilarea adevărului. Poetul cultivă, în această chestiune, un scepticism pozitiv dezvoltat între două constatări: „adevărul e peste tot și cuvintele lui nu se alătură și înțiru și adevărul se ascunde între cuvinte”, dar între ele își găsește loc această admirabilă profesie de credință: „aceasta e lumea de-afără / aceasta e / lumea din cuvinte / totușă / poate ce voi scrie azi miine va șterge furtuna / dar trebuie să există în numele adevărului / acum cît mai simtăm amanții luminii / cît ni se lasă un timp de izbindă”.

Poezia lui Daniel Corbu emană o energie tinără și o forță poetică la care retorismul (pe care îl reprosez) nu are ce adăuga. Ele îi dau puterea de a se plimba prin flăcări cu pasul de guard și cu durere pe buze, să treacă prin „zidul orb zid rece și analfabet oază de ocrută rătăciu”. Iată o libertate atroce, posibilă doar în poezie.

Mihail IORDACHE



GEORGE  
DAMIAN

## În ultima vreme...

In ultima vreme despre vinătorul de fluturi  
Se spun numai lucruri bizare  
De pildă printre altele  
Că-n coliba lui de vinătoare  
Do cîteva nopți au fost văzute întrînd înaltele  
Femei cu trup de răcoare  
Si care-n zori s-ar preface-n izvoare.  
Ori, și astă-i o adevărată minciună,  
Că-n nopți fără lună  
L-ar mai vizita în taină  
Un cerb rămușos și înalt  
Cu trup de pămînt și coarnele  
În cerul celălalt  
O, și mai sunt fecioarele, fecioarele  
Ce vin cîntind pe caii lor de fum...  
Pădurile atunci se aprind pe rînd  
Iar arborii cu brajele întinse se aud plîngînd  
Se năpustesc din scoruri  
Si se ivesc în florii  
Toți fluturii cei răi și vorbitori  
Roind pe cerul nălt și luminat  
Iar eu vă întreb acum  
Ce-o fi din toate acestea oare-adevărat?

## Visul poetului...

Iscoadele domnesti voiau să afle  
Ce se ascunde-n sufletul poetului dă fluturi vinător  
Să ţie căruj idoli se închină  
Cind sete-i este și cind îi este dor  
Violene pe rîuri cu mii de antene  
Si ochii care-l pindeau bănuitor  
Do veghe stind la nopțile lui albe  
Doar vor aflu ceva osinditor...  
Trecu un an trece apoi și altul  
Poetul trist trecea și el ca o lumină  
Antenele

# Mihai Eminescu și paremiologia populară

Colecția eminesciană de literatură populară conține un valoros capitol de paremiologie. Ea e reprezentată prin proverbe, zicale, locuțiuni, expresii ideomatice, ghicitori (cimilituri), asemănări etc., călăt în experiența de veacuri a poporului, cu un cuvint „genul scurt”, cum îi plăcea poetului să spună.

Cercetarea paremiologiei populare din scrișul eminescian formează un capitol încă necercetat în totalitate. Această paremiologie prezintă două aspecte: unul **teoretic** și altul **practic**. Cel **teoretic** dezvoltă concepția poetului despre limbă și patrimoniul popular, iar cel **practic** arată felul cum a înțeles să utilizeze în scriș, făcând din ea nu mai mijloc de exprimare și simțire poetică, ci și un instrument de luptă. Ea arată și felul cum înțelegea poetul să-și alcătuiască propria cultură, dar demonstrează și felul în care el concepea cultura poporului ca un factor activ, militant, în luptă pentru progres.

Mihai Eminescu a utilizat paremiologia populară și acest lucru arată măsura atașamentului său față de popor, de limbă acestuia și de patrimoniul lui popular. La fiecare rînd râsă, asemenea razelor ce răsfringe Luceafărul, reflexe ale țărmului paremiologiei. În acest sens, Perpessicu scria că „lucrarea cea mai de preț și cea mai vastă în materie de folclor a lui Eminescu, ori-

cit de paradoxală ar putea să pară deocamdată afirmația, e aceea a activității lui ziaristică... în care a distilat toate licorile folclorice, și în primul rînd latura paremiologiei populare, ...că cea mai prețioasă contribuție folclorică a lui Eminescu, aici, în aceste pagini împodobite cu florile paremiologiei populare, trebuie căutată...”.

Paremiologia este foarte bogată în scrișul eminescian. Ea pătrunde ca și umorul pînă și în corespondența lui. Limba română, cu specificul și cu întregul ei arsenal paremiologic, i-a impus și lui Mihai Eminescu, care și-a însușit-o în cel mai înalt grad, punindu-i în valoare podobalele, lucruri ce atestă măsura în care poetul cunoștea bogăția limbii și înțelepciunii populare.

Mihai Eminescu „a turnat în formă nouă”, nu numai „limba veche și înțeleaptă”, ci și pe cea populară, din care a extras mijloace de expresie de o plasticitate fără seamă; locuțiuni viguroase, pline de sevă, de prospețime și suplete, ce se remarcă prin tărâia de diamant a expresiei: prin frumusețea stilului, prin colorit poetic, printre-o sintaxă bogată. El și-a scris articolele într-o limbă mlădiașă și neaș populară, plină de expresii paremiologice. „Înriurarea mediată”, scria Ovidiu Papadima —acea prezentă difuză a creației populare în modul de a gîndi, de a simți și de a se exprima al lui Eminescu ca artist, constituie una dintre premisele fundamentale ale creației sale”.

„E în această gazetărie”, observă George Munteanu — căreia mulți îi caută sensul exclusiv practic, o nuntire extraordinară de vocabule și intorsiuri ale zicerii din toate vîrstele limbii românești, o întrebărie de referință în care și-a dat parcă înțînlire cultura lumii, dar e mai cu seamă o convocare nemai-auzită de vocii, în care distingem îngemânindu-se poeții și profesioniștii și oratorii, cărturarii și înțeleptii, — ca ipostaze menite să lasă neexprimat nimic din ceea ce definește condiția umană”.

Mihai Eminescu a scris despre limba și literatura noastră, despre fondul lor istoric durabil, despre originalitatea culturii și specificul nostru național.

Sublinind că țărâimea e „singura clasă pozitivă” — producătoarea bunurilor materiale — el arată că tot ea „păstrează prin limbă și datini unitatea noastră națională”, fiind creatorul expres al limbii și patrimoniului popular, al bogăției

paremiologice. „Intreaga comoară a limbei” — argumenta el — constă din „zicători, proverbe, inversiuni, adică în fraze gata, moștenite din neam în neam de la strămoși” și accentuează că „poporul în curs de atită veacuri își făcuse (singur), locuțiuni, proverbe, cîntece și povestiri”.

Arătind contribuția lui Cezar Bolliac la ziarele *Buciumul* și *Trompetă Carpaților*, poetul remarcă faptul că ele erau „scrise... în graiul viu al poporului, cu acel bun-simț și cu acea bogăție de locuțiuni și figuri, care ele abia dau un caracter curat național și propriu limbii noastre”. La fel scria el și despre *Cuvintele din bătrâni* și revista *Columna lui Traian* ale lui B. P. Hasdeu, menționind că prin documentele publicate ieșe la iveală „România însăși, e geniul poporului românesc”, înțelegind prin aceasta tradițiile progresiste ale acestuia, datinile, tot ceea ce izvorăște din factura lui psihică, manifestată în limbă, folclor și istoria poporului.

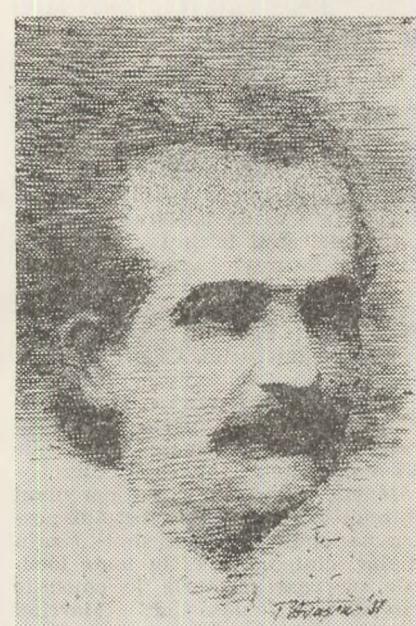
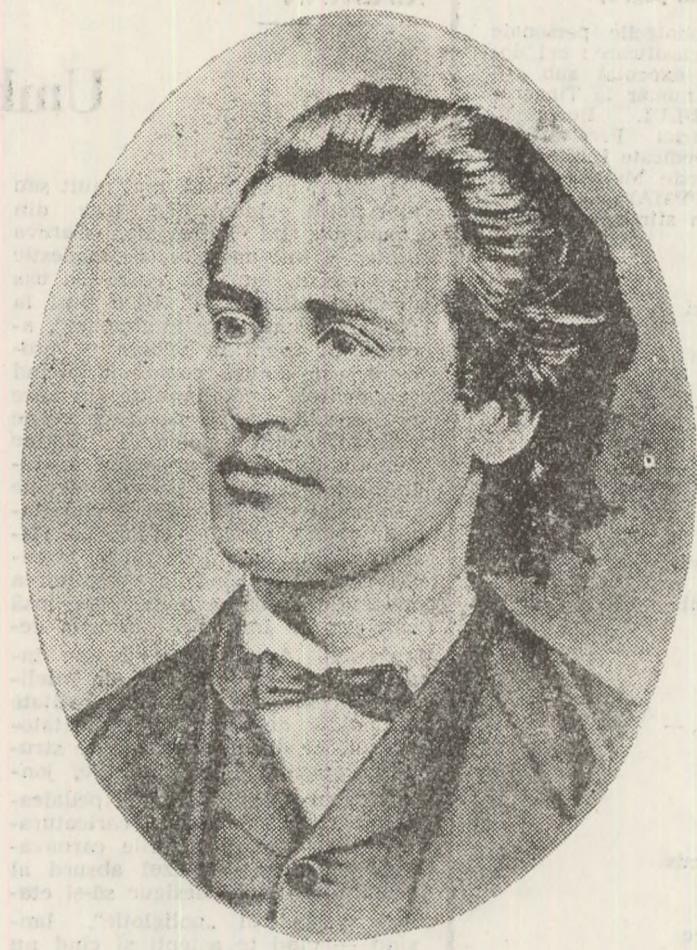
„Adevărată bogăție consistă totdeauna — nota el — în locuțiuni, în acele tiparuri neschimbante, care se formează în curs de mii de ani și dau fiecarei limbi o fisionomie proprie (de care limba noastră are foarte multe), în sfîrșit în acele mulțimi de finețe psihologice, care ele dau abia viață sunetelor moarte din cuvinte”. Nici o limbă — afirmă poetul — „nu e lipsită de expresia concretă a simțirii și numai în limba sa omul își poate exprima pe deplin”. El mai arată că „limba românească... cu toată comoara ei de locuțiuni, de proverbe, cu toată bogăția ei de forme și gingășia de simțiri” e „în stare să reproducă gîndiri cît de înalte și simțiri cît de adînci”, amintind din nou de „locuțiunile frumoase și caracte-ristice, care formau avuția lexicală a limbii”.

Mihai Eminescu a scris despre „suflete înamorate în limba și datinile străbunilor”, despre limbă ca factor de cultură și instrument ai originalității unui popor, arătind

ca aceasta reprezintă „caracteristica cea mai expresivă a poporului nostru”, subliniind specificul românesc. De aceea, în primul rînd, limba trebuie cultivată prin școală: „Cărți de citire” — scria el — „ar trebui să fie un obiect de îngrijire națională”, intrucât „studiu principal al unei școale rurale sau primare e limba românească”; ea este totodată organul prin care neamul își cunoaște ființa proprie, organul prin care acest neam moștenește avutul intelectual și istoric al strămoșilor lui”. Limba mai arată apoi și gradul de cultură, de civilizație: „un popor poate poseda o limbă foarte dezvoltată, cultă în sensul cel mai înalt; ea va fi semnalul și testimoniu cum că naționa-nea e cultă”.

In limpezimea limbii populare, în simplificarea și bogăția de nuanțe, în specificul ei stilistic, în imaginile folclorice, se oglindesc mediul și felul de viață al poporului, specificul lui național.

Poetul n-a ignorat experiența poporului în ceea ce privește plămădirea creației spirituale a acestuia,



Văzut de D. Pătrașcu

## ION PARANIC

### Vine o vreme

Vine o vreme cînd știi  
Că întreg a muri nu mai poți  
Decit în unda de gheăță  
A clipei ce nu-ți mai ajunge  
Să vindeci privirea-n răcoarea  
Ce spune-adevărul curat.

### Din ramul senin

Sint trist  
Cind e noapte-n  
Graful creionului  
Si-n clipa  
Cind umbra  
Nici ea nu-i tăisul  
În care se pierde  
Molaticul mers.  
  
Partea de cer  
Prăbușită în mine  
Mai crede-n  
Oglinda ce-adună  
Curajul privirii  
Din ram.

### Echinocțiu

Freamătu și răbdarea, zilnic  
Egal și-au împărtit speranța  
Pînă la intiu rimă  
Din înțelegerea mea cu lumea,  
A fost singurul echinocțiu  
Prin care am trecut  
Ca o frică albăstră  
Si-acum judecați-mă,  
Sint cel care-așteaptă  
Să culeagă urmele pașilor voștri  
Din colburi în care arama  
Mai fierbe pe gură de clopot.

### Si-atunci alergare te vrei

Peste brazi de-o seamă cu gîndul  
Înforș din războie-obosite.  
Sau vîntul ce bate lunatic  
În ramuri acum amețite  
De strigătul meu ca un frig.

### Poate grijile mele

Grijile mele nu locuiesc în umbre,  
Ele umblă pe-apoape, ascultați-le viața,  
Trecînd în despletitele vocii ale străzii.  
Poate grijile mele-au uitat uneori  
Culoarea bezmetică-a risului  
Si urcă pe trepte de dese-ale frunții  
Să vadă de-s toate nădejdile-acasă.  
Din scurte cărări ele știu să se-ntoarcă,  
Ducîndu-se-n inimi — o, rosturi cuminți —,  
De seri nămolăsoare ferindu-le chipul.

### Arborii cred

Diminețile au înfrunzit în muguri,  
Pădurea-i mai curată  
Ca dreptul meu la iubire.  
  
E împăcare în săbii,  
Nevroze-au ieșit la ferestre  
Să-și prindă lumina în piept.  
Nu mă mai dor  
Ruginitele porți ale fricii.  
  
Arborii au curajul să creadă  
Că pacea fără de margini  
E un om întreg...

## Epistola II

mai astă că era o zi de vineri  
că nu iubesc aceste nuanțe  
solstițiu durerii și sentimentele  
de contrabandă imi lasă palmele reci  
în spatele utopiei  
o anume Ofelia precum un lotus  
din lacu reinforcerilor  
incearcă să-mi aline privirea  
cu o legătură de rătăciri brusete

du-te și cauță-mă în ziua aceea  
prin preajma vreunui magazin care vine  
culori ori dropii ori cine-mai-știe-ce-alte  
plăsmuri-de-neamintit  
nu cred însă că mă vei mai găsi  
ceea ce rămăseșe ar fi putut fi  
doar acea zi de vineri oscilind rebel.

Horia GILORTEANU

## CENACLUL NICOLAE LABIȘ SUCEAVA

### Contemplații

III  
dar dacă  
centrul universului ar fi ochiul acestui  
cîine oprit brusc în față ta cîinele mă  
privea mirat de unde atîta nemîscare  
în tine m-a întrebat în timp  
ce copacul din spatele meu o lăua  
la fugă peste liniștea albă a dimineții

IV  
locuiam împreună  
cu cele cîteva cuvinte desprinse de trup  
stăteam cu ele la masă și beam din  
același pahar discutam amintirile noastre  
comune din albumul cu fluturi  
de ce tulburi materia dinlăuntru cuvintelor,  
mă certă pasărea între  
temp aerul trecea printre noi  
în plimbarea de seară

V  
și bineînteleasă că albastrul ar fi  
de acord vom naviga în roua celei dintîi  
dimineții lumina s-ar arunca  
în firul de iarbă ne-ar căuta  
căuta spunea pasărea dar corabia era  
iluzia care tocmai se desprindea  
de țărăm

Carmen Veronica STEICIUC

### Cunoșcătoare

#### ce ești

nici nu știi  
cu ce pămînt ai fost aprinsă  
nici nu știi  
că nașterea ta e tîrzie  
că viața  
respiră prin mine  
lumină ta  
e pîinea friciei mele  
greul din aerul tău  
danseză în negrit  
meditează  
la cerul însîngerat  
de stele tari  
nici nu știi  
cum și-a spălat  
ochiul în gînduri  
că floarea ta s-a ivit  
din carne dințelui  
că tu ești  
că eu sînt  
nici nu știi  
cunoșcătoare ce ești

Emil MUNTEANU

## Un mărtisor...

(urmare din pag. 1)

Pentru bibliotecile personale indicile de clasificare : cel de drit. Tiparul executat sub comanda fără număr la Tipografia AUTORULUI - București. Editura Strict Personală a Versurilor Dedicată Iubitelui Poete și Pictorilor Mult Admiratori (ESPVDIPPMA).

Și, iată, în sfîrșit, cele două poezii.

### Lămurire

Ca să-l critici  
Mai ușor,  
Azi atât.  
Un mărtisor.

Nu-i de preț.  
E semn. Atât.  
E frumos ?  
Nu-i nici urat.

Înțelege-l  
Cum dorești,  
Nu-l ofer  
Să-l prețuiesci.

După doru-mi  
De era,  
Tăi-făceam  
De peruzea.

Să-n chenar  
De alt metal, —  
Dar așa-i  
Sentimental.

Totuși e  
Spotiu cu vis  
Din păduri  
Să munți trimis  
Să vorbește  
De iubiri...  
Tine-l printre  
Amintiri.

Cerb și ciută  
Răzleții cerb și ciută,  
De a semenilor ceată,  
Lumină cu lună mută  
Au uitat trecind săgeată.

Datu-ne-a fost numai nouă  
Să-i zârmă mai mult părere,  
— Să suflinilor de rouă  
Scutură fără vrere...

Unul „dintre cei mai valoși expoziții ai lirismului bucovinean în epoca dintre cele două război” — cum îl consideră Perpessicus, Traian Chelariu a revenit în actualitatea noastră literară, postum, după 1970.

In acest context salutăm, cu deosebită bucurie, apropiata apariție a unui volum de eseuri filozofice ale scriitorului: *In căutarea Atlantidei*, ediție îngrijită de Doina Florea și Corneliu Popescu, argument de Doina Florea și postfață de Andrei Plesu, la Editura Dacia din Cluj-Napoca.

## CADRAN

# Umbra lui Caragiale

Ironiștii nouii val, mai mult sau mai puțin evident, se trag din „mantaua” lui Caragiale. Careva dintre ei intr-un exces de modestie își plasa începurile epice „la ușa domnului Caragiale”. Bine puși la punct cu sursele „stimulatoare”, aceștia (îi avem în vedere pe prozatorii) se amuză copios focalizând fragmentele cotidianului din care reușesc deseori să decupeze scene relevante. Miza polemică rămîne punctul forte. Din arsenalul modalităților utilizate, parodia devine preponderentă. De unde și persiflarea joială, caustică chiar. La Hanibal Stănculescu, de pildă, intenția este dusă pînă la substituirea modelului, ceea ce poate pune însă sub semnul întrebării reușita demersului. Autorul, nu încape îndoială, se dovedește a fi un intelligent ucenic „la clasică”, calitate semnalată de altfel de comentatorii săi. El dispune de o bine strănită capacitate de imitație, jongleză cu voioșie dialogul, pedalează pe situațiile comice, caricaturale și declanșează petarde carnavaliste în însuși miezul absurd al realului. Nu uită desigur să și etaleze și apetitul „poliglotie”, lansind — cînd te aștepți și cînd nu te aștepți — mostre demonstrative („Nu le rouge et le noir erau căile mele” sau „Tîne la juc prima noctis”). Sărjele sale flambante viziază prostia, falsele orgolii, nimicnicia suspindată în iluzii hiperfrotice, indiferența învăluită de aparențe etc. Fără a-si disimula accelele critice, Hanibal Stănculescu și delimităza atitudinea începînd de la titlu („Din adinc dezgropînd sabia războiului”, „Fuga

în „Epipet”, „Pe jos, prin... infern” sau „Trecea transatlanticul trecea și hublouri luminate avea”) și terminînd cu numele personajelor (Măcinioiu, Zavrac, Bubulina Doi, Annibal Tityreszon, Ududoi, Amilcar, Bartolomeu, Corodeanu). Pivotalul tirului său ironic constă, în esență, în carambolarea voită a limbajului, de unde rezultă o „mixtură de Satir cu Apollo”. Iată creaționul un paradoxal „erou”: „Noi am luptat! strigă avîntat inspectoarul Fasch sălind vîtraiul ca pe un baston de mareșal. Am dormit sub stele... Am mîncat conzerve... ehe... și pizmet”.

Cum nu ne-am propus totuși o incursiune analitică asupra scrierii lui H.St. (Casa, Editura Cartea Românească, 1988), vom reține doar o piesă edificatoare pentru ceea ce menționam a fi riscul modelului asumat. „Apă curentă în urbea Ics”, cum se intitulează textul în cauză, oferă toate datele „problemei”. Localizarea, mobilul conflictului, grotescul situației, comportamentul personajelor, felul lor de a vorbi amintesc pînă la identificare de universul lui Caragiale. Primarul micului orășel (urbea Ics), Tase Ferches, de pildă, î se adresează jandarmului Ghiță Hahaleu astfel: „Ce vor ăsta, Hahaleu? Ce mai vor? Republica de la Ploiești? Ha? Nu le-am dat destul? Anarhie?”. Iar Ghiță, fidelă copie a celuilalt Ghiță, replică: „Că corupțione, că banii poporului, că promisiuni vorbalea... balivernuri”. Si dialogul continuă în aceeași nota: „— La gazetă? N-am văzut. A'd azi?” — „Noo! Nici pomenală. Cu gazeta e altă chestiune”. — Ghiță, apănu nu mă perperi așa,

ce dracu’?” — Îmi pare rău, coane Tăsică, să știți, io pentru dumneavastră și conașu suprefectu' trup și suflet pînă la... moarte...”. Replicile sale „specifice sună după cum urmează: „Ordinați, coane Tase!” și „La uordini!”. Bineînțeles, în urbea Ics primarul se sprijină pe „ebdomadarul CONSCIENTIA NATIONALE” al cărui patron, Annibal Tityreszon, nu-i altul decît cumnatul „actualului lider de guvernămînt”, aflat în opozitie cu domnul avocat Coriolan Măcinioiu și „foaia sa bilunară VIRTUTEA ROMANA”. Si la Hanibal Stănculescu se citește cu glas gîngăvit gazeta opozitiei (scrisă în „stil Rică Venturiano”) comentindu-se în următoare termeni: „Mă-njură, ai, zice că fur, ai? Că sug singele poropului?”. Nu lipsește nici proba oratorică în fața concetătenilor din care conuț Tase, autorul „discursului”, va ieși cam sironat, drept pentru care răbfunește (către Ghiță, bineînțeles): „Astă e revoluție pe față. Uite singele, al mieu, singele tării”. Si mai la vale, „concluziv”: „Că bine zice fiu-meu, subprefecțu'. Tinăr, tinăr, da' vezi, cu orizont politic”. Si Ghiță, gata de orice pentru a spăla „onoarea” superioarului: „Ai de mine, coane Tăsică, bine că e numă o zgaibă, da' ordinăți și la moment mă izecă și mi îți imprăștii pe derbedei ca pe potirnichi. Bag și vreau zece doișpe la bască dă să nu-mi ziceți mie cum mă cheamă...”

Cum se vede, umbra lui Caragiale coboară fără retinente spre a lua în stăpînire teritoriile întregului text.

Ioanid DELEANU

## Dicționar

(urmare din pag. II)

1932. Școala primă (5 clase), la Soloneț, 4 ani școala cantorială la Cernăuți (1902-1906). Colaborator la *Nicanul românesc*, Izvorășul, Luceafărul, Moldova literară, Revista tinerimii, Dorința, Glasul Bucovinei ș.a. Volume tipărite:

Monografia comunei Soloneț. Din punct de vedere geografic și istoric, București, Editura Noastră, 1937, 23 p. (Biblioteca satelor, 12).

Biblioteca satelor, 12).

Pasionat culegător de folclor, păstrat încă în manuscrise, autor al peste 160 note folclorice publicate în ziar și reviste ale vremii, precum și al unui volum monografic dedicat satului Soloneț.

Referințe critice: Cramarescu, Gh. P. — în *Gazeta bucoveninilor*, București, nr. 70-71, 20 februarie 1938.

## Postume

### Numai doar să am puterea

Luncă, luncă, mereu luncă,  
și-s atât de liniștit,  
dulce-i lumea ca și mirea,  
liniștit și fericit,  
numai doar să am puterea  
să spun astă la sfîrșit.

Luminos și fără grijă,  
înflorind mereu mai pur,  
eu sint marea bucurie  
a topirii de contur,  
a topirii de contur,  
a topirii de contur

Minunate voci aclamă  
minunatul meu destin,  
vai de-aveam o altă mamă  
să mă fi născut mai lin,  
liniștea — fericirea  
n-ar mai cere — așa chin.

Luncă, luncă, mereu luncă  
cu nimic nu mă întunec  
și-s atât de fericit  
ca un abur aburit,  
numai doar să am puterea  
să spun astă la sfîrșit.

### Să vină iar cocorii

Să vină iar cocorii întunecind văzduhul  
cu-ndepărtate liniști, cu tulburări de stele.  
Acoperă lumina perdeaua înnoptării  
și plinsul greu din muguri mocnește în inele.

Mireasma de pămînt în roua nerostită  
alcătuiește șoapta din ramurile crude.  
O, seva urcă-n dorul de verde și de-albastru,  
florul înfrunzirii din adîncimi să-aude.

Au mai rămas cocorii rătăcitori prin lume  
s-alunece pe razele de soare împlinizi.  
Cu semnul nostalgiei să-năștare Uitarea,  
să ne aducă-aminte, că iar au înverzit

Izvorul în pădure și păsările-n geamuri,  
lumina în privire, durerile în ploi;  
să ne aducă-aminte că au plecat oierii,  
din fluviile lunii cîntă-vom numai noi.

Să vină deci, cocorii, plecați de astă toamnă,  
ei mi-au lăsat atîțea melancolii în prag.  
A mai rămas o taină de veghe în odaie:  
ce limpede tăcere! Si pasul ce mi-e drag

Il voi simți de-a pururi, — tîrzie mingiere,  
sau prea devreme, clipă trecătoare...  
Presimt cum fierbe cerul de grea străluminare  
și-mi prelungesc viața cu înc-o așteptare.

Ana MASLEA

## Recenzie

### Dumitru Ignat: Prag

(Editura Junimea, 1988)

Chiar la o lectură repetată, volumul lui Dumitru Ignat ne-dumerește, dacă nu chiar derutează. Si aceasta deoarece carte nu reprezintă o situație cu total inedită în peisajul lîric actual: ambiția de a anexa și, pe cît posibil, de a-si stăpîni definitiv cît mai multe teritorii lîrice, care ambiție se realizează în cadrul unei țesături inextricabile de paradoxuri.

Văzînd și citind, poezia lui Dumitru Ignat este o poezie a notăției, notăție îmbogățită de un ton potolit, de confesiune

lucidă și resemnată, care extrage din realitate semnele și reperile acelei super-realități care este discursul poetic. Argumentul acestui promițător flux lîric, fragil în aparență, dar melodios și convingător, poate fi poezia „La developare“ care ar merită citată integral. Pentru o dialectică a scrierii poetice personale și de aceea nu lipsită de interes, menționăm selectiv versurile: „Oricînd poți strecu-ra ficțiuni / în realitate / povestiri, obiecte / neidentificabile, promisiuni... / Si rămîn vechi umbre / dintr-o realitate acum fantastică / din care poți sustrage ficțiuni / sentimente pure, poeme / semne de punctuație“. „Proprietarul zăpezii de anul trecut“, examinînd realitatea (realul, existența) „cu

o idee la timplă“ se angajează însă, derulant, într-un teribil efort de a fi inautentic, de a-si înstrăina propriile date, în numele unei anume modernități. Ar fi o ispită usoară cea de a alcătuui un inventar de termeni rebarbativi unui flux lîric firesc.

„Presiunea cotidianului“ și „funcția auto-referențială a limbajului“ sănt clișee lingvistice care ar putea fi folosite în radiografia unei unor texte ca „Elegie“, „La moartea unui zeu“, „După dragoste“, simptome ale unor ambiții paralele cu eul lîric autentic. Simularea banalității limbajului cotidian, fie ea și subtilă strategie a scrierii (pură ipoteză de lucru) nu se justifică decit în cazul impactului intelectual — emotiv, adică al efectului poetic. Din păcate, această simulare se ia *pour du bon*, creind uneori o senzație de artificial.

Recitind poezii ca: „Pînă și umbra“, „Cu mine“, „Cerc“, „Ce-am avut“, senzația ultimă este că Dumitru Ignat trebuie să-si asume curajul afirmařii a ceea ce de fapt constituie forma lui autentică: discreția, simplitatea, cantabilitatea. Adică, nu talentul, sensibilitatea specifică ș.a.m.d., ci știința de a-l călăuзи în albă care-i poate fi beneficiă.

Viorel DĂRJA

**REALIZATORI:** Ion BELDEANU, George DAMIAN, Viorel DĂRJA, Ion CARP FLUERICI, Mihail IORDACHE, Gh. LUPU, Marcel MUREȘEANU, Ion PARANICI, Mircea TINESCU, Alexandru TOMA

**Secretariat:** Eugen DIMITRIU  
**Tehnoredactare:** Valentin MILICI

**COMITETUL JUDEȚEAN DE CULTURĂ  
ȘI EDUCAȚIE SOCIALISTĂ SUCEAVA**  
str. Mihai Viteazul nr. 48

## CONSEMNĂRI

### • Centenar Eminescu

• Studioul de poezie „Albatros“ al Centrului de Cultură și Creație a Sindicatelor „Cintarea României“ din municipiul Suceava a organizat de curînd un pelerinaj pe urmele lui Mihail Eminescu, pe un posibil traseu pe care poetul național l-ar fi străbătut în anul 1871: Putna, Rădăuți, Siret, Mihăileni, Bucecea, Ipotești, Botoșani. La Putna, Rădăuți și Siret, membrii studioului (printre care Ion Cozmei, Constantin Hrehor, Ioan Manole, Mircea Nanu, Constantin Ungureanu, Felix Smetanu) s-au întîlnit cu cenacurile locale. Cu acest prilej a fost realizat un film documentar de către Cineclubul „Nord film“ al Centrului de Cultură și Creație „Cintarea României“ din Suceava, purtînd genericul „Pe urmele lui Eminescu“.

• La ultima ședință festivă a Studioului au participat ca invitați istorici literari Dimitrie Vatamanu și George Munteanu, realizînd un simpozion pe tema „Eminescu — omul deplin al culturii române“, la care a contribuit și lector universitar doctor Mihail Iordache.

• La Colecțiul Mihail Eminescu — omul deplin al culturii române de la Botoșani, Ion Cozmei a prezentat comunicarea Eminescu și Călinești Bucovinei. (I. C.)

### • Lansări de carte

La Centrul de Cultură și Creație „Cintarea României“ din Dorohoi a avut loc lansarea cărții de poezie *Viziune cu porumbei căldării*, de Marcel Mureșeanu și a volumului *Prag*, de Dumitru Ignat. Cele două noi apariții editoriale au fost prezentate publicului de botosenești Dumitru Tiganici și Gellu Dorian. (D. M.)

### • Ziua școlii

La 1 februarie, în cronică Liceului „Nicu Gane“ din Fălticeni, s-a înscris încă o pagină de susținut: cea de-a II-a ediție a „Zilei școlii“, dedicată „Centenarului Eminescu“, marindu-se, totodată, aniversarea a 150 de ani de la nașterea lui Nicu Gane, patronul liceului. La festivitatea desfășurată în amfiteatrul liceului, au participat: Costică Artenie, primarul orașului, academician Mihai Băcescu, profesor universitar Constantin Ciopraga, foști elevi ai liceului, profesor Gheorghe Gafencu și conferențiar doctor Mihail Iordache, din partea Inspectoratului școlar Județean, Gheorghe Vîrlan, secretar al comitetului orașesc de partid. Pe parcursul întregii zile, prezența poetului nostru național s-a făcut simțită prin dialog, cîntec și vers în toate locurile pe care memoria le cinstesc cu numele înaintașilor. Marind sentimentul ziua aceasta, elevii liceului au depus în vitrina de pe holul de marmură al liceului cel mai proaspăt număr al publicației „Revista noastră“, număr dedicat geniului literar și al gîndirii române. (C. I.)

### • Premii

La a XX-a ediție a concursului de poezie „Moștenirea Văcăreștilor“, de la Tîrgoviște (președintele juriului: Mircea Horia Simionescu) tîrnărul poet sucevean Ion Manole a obținut „Marele Premiu“. Același mare premiu l-a obținut și la a III-a ediție a concursului de poezie „Nichita Stănescu“, de la Timișoara